

OBELINK STATERA 1500

caravan- en camperweger



HANDLEIDING

Statera 1500 caravan- & camperweger



ANLEITUNG

Statera 1500 Wohnwagen- und Wohnmobilwaage



MANUAL

Statera 1500 Caravan and Motorhome scale



BELANGRIJK:

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Maak uzelf vertrouwd met de digitale weegschaal voordat u deze gebruikt. Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

BELANGRIJK: VEILIGHEIDSINFORMATIE

Productverklaring:

Door dit product te gebruiken, erkent u dat u deze verklaring heeft gelezen en begrepen, en stemt u ermee in het apparaat te gebruiken volgens de verstrekte richtlijnen. Deze digitale weegschaal is ontworpen om indicatieve metingen te geven van het gewicht per zijde en het totaalgewicht van een voertuig, caravan of aanhanger. Het is bedoeld om gebruikers inzicht te geven in de gewichtsverdeling binnen het voertuig.

Uitsluitend indicatieve metingen:

De metingen die door deze weegschaal worden verstrekt, zijn indicatief en mogen niet worden beschouwd als exacte gewichtsmetingen. Voor nauwkeurige metingen wordt aangeraden om een officiële weegbrug te bezoezen.

Gebruik als richtlijn:

Dit apparaat dient als richtlijn om inzicht te krijgen in de gewichtsverdeling van een voertuig, caravan of aanhanger. Het is geen vervanging voor professioneel advies of officiële metingen. Verkrijg nauwkeurige gewichtsmetingen voor uw voertuig, caravan of aanhanger bij een professionele weegservice of gecertificeerde weegbrug. Vergelijk deze metingen met die van uw apparaat om toekomstige beladingen correct aan te passen. Hoewel nuttig, vormt dit apparaat slechts een aanvulling op professioneel advies en officiële metingen voor veiligheid en naleving van regelgeving.

Veiligheidsmaatregelen:

Gebruikers dienen zich altijd te houden aan veilige laad praktijken en de gewichtsbeperkingen die zijn opgegeven door de fabrikanten van voertuigen, caravans en aanhangsters. Overbelasting kan de veiligheid en prestaties in gevaar brengen. Daarnaast is het belangrijk om contact op te nemen met fabrikant en relevante autoriteiten om ervoor te zorgen dat aan alle wettelijke vereisten wordt voldaan.

Raadpleging:

Voor specifiek advies over gewichtsverdeling en voertuigbelading wordt gebruikers aangeraden om contact op te nemen met professionals op het gebied van voertuigveiligheid en transport.

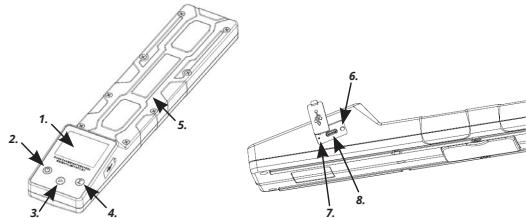
Aansprakelijkheid:

Wij zijn niet aansprakelijk voor enige schade, verliezen of verwondingen die voortvloeien uit het gebruik van dit product, inclusief, maar niet beperkt tot, het vertrouwen op de indicatieve metingen van het apparaat.

VEILIGHEIDSINFORMATIE

- Volg de instructies in deze handleiding zorgvuldig op om uzelf of anderen geen schade te berokkenen.
- Dit apparaat is geen speelgoed. Wanneer het door of in de buurt van kinderen wordt gebruikt, is nauwlettende aandacht noodzakelijk.
- Bewaar dit apparaat op een veilige plaats, buiten het bereik van kinderen.
- Kinderen dienen te worden begeleid om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Gebruik het apparaat niet als het is gevallen of beschadigd lijkt te zijn.
- Stel de digitale weegschaal nooit bloot aan regen, water, sneeuw of overmatige vochtigheid.
- Wanneer de digitale weegschaal wordt opgeladen, stel deze dan niet bloot aan open vuur of sigaretten.
- Gebruik het apparaat alleen voor het beoogde doel.
- Steek geen vreemde voorwerpen in de oplaadpoort.
- Probeer niet het apparaat te openen, te repareren of de interne batterij of onderdelen te vervangen.
- Koppel het apparaat los van alle stroombronnen wanneer u het schoonmaakt.
- Bewaar het apparaat op een droge, koele plaats.
- Zorg ervoor dat het apparaat goed is vastgezet bij transport in een motorvoertuig.

- Digitaal display**
- Aan/uit knop**
- Modus-knop**
- SOM-knop**
- Belasting bereik**
- Batterij-indicator**
- Resetknop**
- USB-C oplaadaansluiting, oplaadkabel meegeleverd**



IN-/UITSCHEAKLEN: Druk op om in te schakelen en houd ingedrukt om uit te schakelen.

SNELHEIDSWAARSCHUWING

Het display van de weegschaal toont het "Jaguar"-symbool als je te snel over de weegschaal rijdt. Je zult deze band opnieuw moeten wegen.



RESETKNOP

Als het display of de aan/uit-functie niet meer werkt of als het apparaat niet meer reageert, druk dan op de reset-knop (7). Gebruik hiervoor eventueel een dun pennetje (niet inbegrepen). De weegschaal wordt nu gereset naar de fabrieksinstellingen.

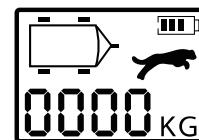
BATTERIJ-INDICATOR

Wanneer het batterij-icoon vier streepjes toont, is de digitale weegschaal **100%** opgeladen.

Drie streepjes betekent **75%** opgeladen.

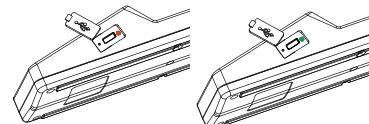
Twee streepjes betekent **50%** opgeladen.

Eén streepje betekent **25%** opgeladen.



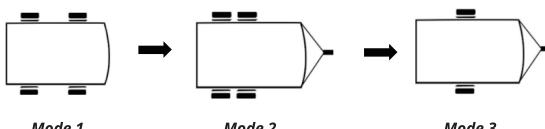
OPLADEN VAN DE WEEGSCHAAL

Gebruik de meegeleverde USB-C oplaadkabel. Sluit de kabel aan op een USB-voedingsbron. Steek de USB-C kabel in de oplaadoort van de weegschaal (zie diagram punt. 8). Als de weegschaal succesvol oplaat, zal de lamp in de oplaadoort rood branden. Zodra de weegschaal volledig is opgeladen, zal de lamp groen branden.



WISSELEN TUSSEN MODI

- Druk op de aan/uit-knop om het apparaat in te schakelen.
- Houd de SOM-knop ingedrukt en druk vervolgens op de MODUS-knop om van modus te wisselen.
- Er zijn drie modi om uit te kiezen, zoals hieronder geïllustreerd.



SPECIFICATIES:

Afmetingen: 360 x 72 x 47 mm

Gewicht: 1,28 kg

Batterijspecificaties: 3,7 V, 600 mAh lithium-polymer batterij

Ingangsspanning/-stroom: SV I 0,6 A

Batterijcapaciteit: 15 uur (ongeveer 60 wegingen)

Waterbestendigheid: IP44

AANBEVOLEN GEBRUIK:

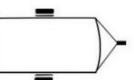
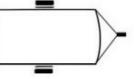
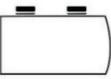
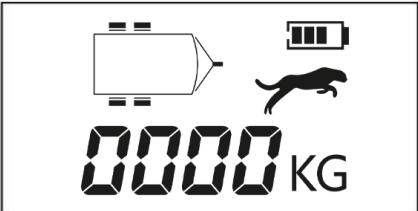
- Plaats de weegschaal op ongeveer 20-30 cm afstand van de banden.
- Start het voertuig, laat de rem volledig los en vermijd het indrukken van het gaspedaal.
- Zorg ervoor dat het stuur recht staat en rijd vervolgens met een constante snelheid over het aangewezen gebied.
- Achteruitrijden wordt aangevallen.
- Gebruik de weegschaal uitsluitend op een harde en vlakke ondergrond en vermijd gladde wegen (zoals marmer of geverfde vloeren) en off-road terreinen.

WAARSCHUWING:

- Weeg geen voorwerpen die zwaarder zijn dan 1500 kg.
- Het display mag niet worden ingedrukt door zware voorwerpen.
- De weegschaal mag niet ondergedompeld worden in water of gedurende lange tijd in een vochtige omgeving worden gebruikt of opgeslagen.
- Bij het wegen van een object is de nauwkeurigheidsmarge 2,5%.



DEFINITIE VAN SYMBOLEN:

MODUS 1	MODUS 2	MODUS 3
Campers en voertuigen	Caravans / aanhangers met dubbele as	Caravans / aanhangers met enkele as
		
Gewicht linker voorwiel	Gewicht neuswiel	Gewicht neuswiel
		
Gewicht linker achterwiel	Gewicht linker wielen	Gewicht linker wiel
		
Gewicht rechter voorwiel	Gewicht rechter wielen	Gewicht rechter wiel
		
Gewicht rechterachterwiel	Totaalgewicht	Totaalgewicht
		
Totaalgewicht linkerzijde voertuig		
		
Totaalgewicht rechterzijde voertuig		
		
Totaalgewicht voertuig		



Symbol knippert



Symbol licht op

Er is te snel over de weegschaal gereden.
Weeg dit wiel opnieuw

MODUS 1 - CAMPERS EN VOERTUIGEN

1. Plaats de weegschaal op een zo vlak en hard mogelijke ondergrond.
2. Zet de weegschaal aan door op knop 2 te drukken.
3. Kies een van de 3 modi. Houd de SOM-knop ingedrukt (4) en druk vervolgens op de MODUS-knop (3) om van modus te wisselen. Kies voor de juiste modus: Voertuig met 4 wielen.
4. Het linker voorwiel (bestuurderskant) moet nu knipperen.
5. Plaats de weegschaal ongeveer 20-30 cm voor het wiel. LET OP! Positioneer de weegschaal dusdanig dat het wiel niet over het display kan rijden.
6. Rijd nu langzaam over de weegschaal om een nauwkeurige meting te verkrijgen.
7. Als de meting succesvol is, wordt het gewicht weergegeven op het display. Wanneer er te snel over de weegschaal is heen gereden zal er een symbool in de vorm van een jaguar op het display verschijnen. Herhaal stap 6 als dit het geval is.
8. Druk na een succesvolle weging op de MODUS-knop (3) om het volgende wiel te selecteren.
9. Herhaal stappen 6 t/m 8 tot alle metingen succesvol zijn uitgevoerd.
10. Nadat je alle metingen hebt uitgevoerd, druk je als volgt:
 - Druk één keer op de SOM-knop: Totaalgewicht.
 - Druk tweemaal op de MODUS--knop: Gewicht bestuurderszijde.
 - Druk driemaal op de MODUS--knop: Gewicht passagierszijde.
 - Druk viermaal op de SOM-knop: Reset.

MODUS 2 EN 3 CARAVANS EN AANHANGERS MET ENKELE OF DUBBELE AS

1. Plaats de weegschaal op een zo vlak en hard mogelijke ondergrond.
2. Zet de weegschaal aan door op knop 2 te drukken.
3. Kies een van de 3 programma's. Houd de SONG-knop ingedrukt (4) en druk vervolgens op de MODUS-knop (3) om van modus te wisselen. Kies voor de juiste modus: Caravan met enkele as of caravan met dubbele as.
4. Het icoontje van de dissel begint te knipperen. Begin daarom met het wegen van het neuswiel.
5. Plaats het neuswiel op de weegschaal, het gewicht wordt vervolgens weergegeven.
6. Zodra het gewicht knippert, heeft er een nauwkeurige weging plaatsgevonden en kun je het neuswiel van de weegschaal halen.
7. Druk eenmaal op de MODUS-knop (3) om het volgende wiel te selecteren, het linkerwiel (bestuurderszijde) moet nu knipperen.
8. Plaats de weegschaal ongeveer 20-30 cm voor het wiel. LET OP! Positioneer de weegschaal dusdanig dat het wiel niet over het display kan rijden.
9. Rijd nu langzaam over de weegschaal om een nauwkeurige meting te verkrijgen.
10. Als de meting succesvol is, wordt het gewicht weergegeven op het display. Wanneer er te snel over de weegschaal is heen gereden zal er een symbool in de vorm van een jaguar op het display verschijnen. Herhaal stap 9 als dit het geval is.
11. Druk na een succesvolle weging op de MODUS-knop (3) om het volgende wiel te selecteren.
12. Herhaal stappen 8 t/m 10 tot alle metingen succesvol zijn uitgevoerd.
13. Nadat je alle metingen hebt uitgevoerd, druk je als volgt:
 - Druk één keer op de SOM-knop: Totaalgewicht.
 - Druk tweemaal op de SOM-knop: Reset.

Contactinformatie:

Obelink Vrijjetijdsmarkt
Misterweg 179
7101 EN, Winterswijk
www.obelink.eu
klantenservice@obelink.nl
0543 - 532 632



WICHTIG:

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Machen Sie sich mit der digitalen Waage vertraut, bevor Sie sie verwenden. Bewahren Sie diese Anweisungen für die zukünftige Nutzung auf.

WICHTIG: SICHERHEITSINFORMATIONEN

Produkthaftungsausschluss:

Durch die Nutzung dieses Produkts bestätigen Sie, dass Sie diesen Haftungsausschluss gelesen und verstanden haben, und stimmen zu, das Gerät gemäß den bereitgestellten Richtlinien zu verwenden. Diese digitale Waage wurde entwickelt, um indikative Messungen des Gewichts pro Seite sowie des Gesamtgewichts eines Fahrzeugs, Wohnwagens oder Anhängers zu liefern. Sie dient dazu, den Benutzern Einblick in die Gewichtsverteilung innerhalb des Fahrzeugs zu geben.

Nur indikative Messungen:

Die von dieser Waage bereitgestellten Messungen sind indikativ und sollten nicht als exakte Gewichtsangaben betrachtet werden. Für präzise Messungen wird empfohlen, eine offizielle Waage aufzusuchen.

Verwendung als Richtwert:

Dieses Gerät dient als Richtlinie, um ein Verständnis für die Gewichtsverteilung in einem Fahrzeug, Wohnwagen oder Anhänger zu erhalten. Es ersetzt keine professionelle Beratung oder offiziellen Messungen. Lassen Sie exakte Gewichtsangaben für Ihr Fahrzeug, Ihren Wohnwagen oder Anhänger von einem zertifizierten Wiegedienst oder einer offiziellen Waage bestimmen. Vergleichen Sie diese Werte mit den Messungen Ihres Geräts, um zukünftige Beladungen besser anzupassen. Obwohl dieses Gerät nützlich ist, dient es lediglich als Ergänzung zu professionellen Empfehlungen und offiziellen Messungen zur Sicherheit und Einhaltung gesetzlicher Vorschriften.

Sicherheitsmaßnahmen:

Benutzer müssen stets sichere Beladepraktiken und die Gewichtsgrenzen einhalten, die von den Herstellern von Fahrzeugen, Wohnwagen und Anhängern vorgegeben sind. Eine Überladung kann die Sicherheit und Leistung erheblich beeinträchtigen. Es ist zudem wichtig, sich mit dem Hersteller und den zuständigen Behörden in Verbindung zu setzen, um sicherzustellen, dass alle gesetzlichen Anforderungen erfüllt werden.

Konsultation:

Voor specifiek advies over gewichtsverdeling en voertuigbelading wordt gebruikers aangeraden om contact op te nemen met professionals op het gebied van voertuigveiligheid en transport.

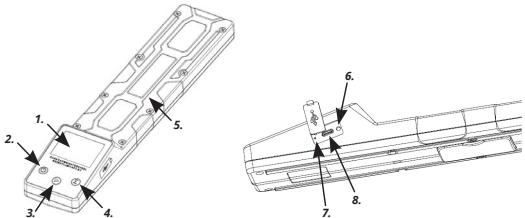
Haftungsausschluss:

Wir übernehmen keine Haftung für Schäden, Verluste oder Verletzungen, die durch die Nutzung dieses Produkts entstehen, einschließlich, aber nicht beschränkt auf das Vertrauen in die indikative Messungen des Geräts.

SICHERHEITSINFORMATIONEN

- Befolgen Sie die Anweisungen in diesem Handbuch sorgfältig, um Schäden an sich selbst oder anderen zu vermeiden..
- Dieses Gerät ist kein Spielzeug. Bei der Verwendung durch oder in der Nähe von Kindern ist besondere Aufmerksamkeit erforderlich.
- Bewahren Sie dieses Gerät an einem sicheren Ort außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es gefallen ist oder beschädigt erscheint.
- Setzen Sie die Waage niemals Regen, Wasser, Schnee oder übermäßiger Feuchtigkeit aus.
- Halten Sie die Waage beim Aufladen von offenem Feuer oder Zigaretten fern.
- Verwenden Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck.
- Führen Sie keine Fremdkörper in die Ladebuchse ein.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen, zu reparieren oder die interne Batterie oder Bauteile zu ersetzen.
- Trennen Sie das Gerät von allen Stromquellen, bevor Sie es reinigen.
- Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen, kühlen Ort auf.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät beim Transport in einem Kraftfahrzeug ordnungsgemäß gesichert ist.

- Digitale Display**
- Ein/Aus-Taste**
- MODUS-Taste**
- SUMME-Taste**
- Belastungsbereich**
- Batterieanzeige**
- Reset-Taste**
- USB-C-Ladeanschluss, Ladegerät im Lieferumfang enthalten**



EIN-/AUSSCHALTEN: Drücken Sie auf **2** um das Gerät einzuschalten, und halten Sie **2** gedrückt, um es auszuschalten.

GESCHWINDIGKEITSWARNUNG

Das Display der Waage zeigt das „Jaguar“-Symbol an, wenn Sie zu schnell über die Waage fahren. Sie müssen diesen Reifen erneut wiegen.



RESET-TASTE

Wenn das Display oder die Ein/Aus-Funktion nicht mehr funktioniert oder das Gerät nicht mehr reagiert, drücken Sie die Reset-Taste (7). Verwenden Sie gegebenenfalls einen dünnen Stift (nicht enthalten). Die Waage wird nun auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt.

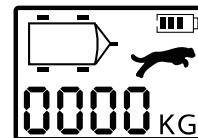
BATTERIEANZEIGE

Wenn das Batterie-Symbol vier Striche anzeigt, ist die digitale Waage zu **100%** aufgeladen.

Drei Striche bedeuten **75%** aufgeladen.

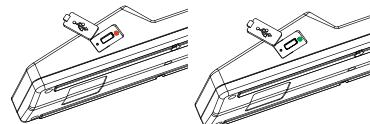
Zwei Striche bedeuten **50%** aufgeladen.

Ein Strich bedeutet **25%** aufgeladen.



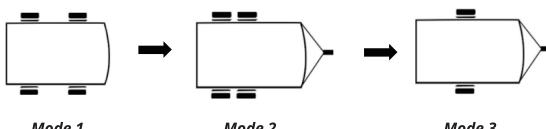
AUFLADEN DER WAAGE

Gebruik de meegeleverde USB-C oplaadkabel. Sluit de kabel aan op een USB-voedingsbron. Steek de USB-C kabel in de oplaadpoort van de weegschaal (zie diagram punt. 8). Als de weegschaal succesvol oplaat, zal de lamp in de oplaadpoort rood branden. Zodra de weegschaal volledig is opgeladen, zal de lamp groen branden.



WECHSELN ZWISCHEN MODI

- Druk op de aan/uit-knop om het apparaat in te schakelen.
- Houd de SOM-knop ingedrukt en druk vervolgens op de MODUS-knop om van modus te wisselen.
- Er zijn drie modi om uit te kiezen, zoals hieronder geïllustreerd.



SPEZIFIKATIONEN:

Abmessungen: 360 x 72 x 47 mm

Gewicht: 1,28 kg

Batteriespezifikationen: 3,7 V, 600 mAh Lithium-Polymer-Batterie

Eingangsspannung/-strom: 5V / 1,0A

Batteriekapazität: 15 Stunden (ca. 60 Messungen)

Wasserbeständigkeit: IP44

EMPFOHLENE NUTZUNG:

- Plaats de weegschaal op ongeveer 20-30 cm afstand van de banden.
- Start het voertuig, laat de rem volledig los en vermijd het indrukken van het gaspedaal.
- Zorg ervoor dat het stuur recht staat en rijdt vervolgens met een constante snelheid over het aangewezen gebied.
- Achteruitrijden wordt aangevallen.
- Gebruik de weegschaal uitsluitend op een harde en vlakke ondergrond en vermijd gladde wegen (zoals marmer of geverfde vloeren) en off-road terreinen.

WANDELN:

- Weeg geen voorwerpen die zwaarder zijn dan 1500 kg.
- Het display mag niet worden ingedrukt door zware voorwerpen.
- De weegschaal mag niet ondergedompeld worden in water of gedurende lange tijd in een vochtige omgeving worden gebruikt of opgeslagen.
- Bij het wegen van een object is de nauwkeurigheidsmarge 2,5%.



DEFINITION DER SYMbole:

MODUS 1	MODUS 2	MODUS 3	
Wohnmobile und Fahrzeuge	Wohnwagen / Anhänger mit Doppelachse	Wohnwagen / Anhänger mit Einzelachse	
Gewicht linkes Vorderrad	Gewicht Stützrad	Gewicht Stützrad	
Gewicht linkes Hinterrad	Gewicht linke Räder	Gewicht linkes Rad	
Gewicht rechtes Vorderrad	Gewicht rechte Räder	Gewicht rechtes Rad	
Gewicht rechtes Hinterrad	Gesamtgewicht	Gesamtgewicht	
Gesamtgewicht linke Fahrzeugseite			
Gesamtgewicht rechte Fahrzeugseite			
Gesamtgewicht des Fahrzeugs			
	Symbol blinkt		Symbol leuchtet auf



**Es wurde zu schnell
Über die Waage gefahren.
Wiegen Sie dieses Rad erneut.**

MODUS 1 - WOHNMOBILE UND FAHRZEUGE

1. Stellen Sie die Waage auf eine möglichst ebene und harte Oberfläche..
2. Schalten Sie die Waage ein, indem Sie auf Taste 2 drücken..
3. Wählen Sie einen der 3 Modi aus. Halten Sie die SUMME-Taste (4) gedrückt und drücken Sie dann die MODUS-Taste (3), um den Modus zu wechseln. Wählen Sie den richtigen Modus: Fahrzeug mit 4 Rädern.
4. Das linke Vorderrad (Fahrerseite) sollte nun blinken..
5. Stellen Sie die Waage etwa 20-30 cm vor das Rad. ACHTUNG! Positionieren Sie die Waage so, dass das Rad nicht über das Display fahren kann.
6. Fahren Sie jetzt langsam über die Waage, um eine genaue Messung zu erhalten.
7. Wenn die Messung erfolgreich war, wird das Gewicht auf dem Display angezeigt. Wenn zu schnell über die Waage gefahren wurde, erscheint ein Symbol in Form eines Jaguars auf dem Display. Wiederholen Sie Schritt 6, wenn dies der Fall ist.
8. Drücken Sie nach einer erfolgreichen Messung die MODUS-Taste (3), um das nächste Rad auszuwählen.
9. Wiederholen Sie die Schritte 6 bis 8, bis alle Messungen erfolgreich durchgeführt wurden.
10. Nachdem Sie alle Messungen durchgeführt haben, drücken Sie wie folgt:
 - Drücken Sie einmal die SUMME-Taste: Gesamtgewicht..
 - Drücken Sie zweimal die MODUS-Taste: Gewicht Fahrerseite.
 - Drücken Sie dreimal die MODUS-Taste: Gewicht Beifahrerseite.
 - Drücken Sie viermal die SUMME-Taste: Zurücksetzen.

MODUS 2 UND 3 – WOHNWAGEN UND ANHÄNGER MIT EINZEL- ODER DOPPELACHSE

1. Stellen Sie die Waage auf einer möglichst ebenen und harten Oberfläche auf.
2. Schalten Sie die Waage ein, indem Sie die Taste 2 drücken.
3. Wählen Sie eines der 3 Programme aus. Halten Sie die SUMME-Taste (4) gedrückt und drücken Sie dann die MODUS-Taste (3), um den Modus zu wechseln. Wählen Sie den richtigen Modus: Wohnwagen mit Einzelachse oder Wohnwagen mit Doppelachse.
4. Das Symbol des Deichsels blinkt nun. Beginnen Sie daher mit dem Wiegen des Stützrades.
5. Stellen Sie das Stützrad auf die Waage, das Gewicht wird daraufhin angezeigt.
6. Sobald das Gewicht blinkt, hat eine genaue Messung stattgefunden und Sie können das Stützrad von der Waage entfernen.
7. Drücken Sie einmal die MODUS-Taste (3), um das nächste Rad auszuwählen. Das linke Rad (Fahrerseite) sollte nun blinken.
8. Stellen Sie die Waage etwa 20-30 cm vor das Rad. ACHTUNG! Positionieren Sie die Waage so, dass das Rad nicht über das Display fährt.
9. Fahren Sie nun langsam über die Waage, um eine genaue Messung zu erhalten.
10. Wenn die Messung erfolgreich war, wird das Gewicht auf dem Display angezeigt. Wenn zu schnell über die Waage gefahren wurde, erscheint ein Jaguar-Symbol auf dem Display. Wiederholen Sie Schritt 9, falls dies der Fall ist.
11. Drücken Sie nach einer erfolgreichen Messung die MODUS-Taste (3), um das nächste Rad auszuwählen..
12. Wiederholen Sie die Schritte 8 bis 10, bis alle Messungen erfolgreich durchgeführt wurden.
13. Nachdem Sie alle Messungen durchgeführt haben, drücken Sie wie folgt:
 - Drücken Sie einmal die SUMME-Taste: Gesamtgewicht.
 - Drücken Sie zweimal die SUMME-Taste: Zurücksetzen

Kontaktinformationen:

Obelink Vrijetijdsmarkt
Misterweg 179
7101 EN, Winterswijk
www.obelink.eu
klantenservice@obelink.nl
+31 543 - 532 632



IMPORTANT:

Lees deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Maak uzelf vertrouwd met de digitale weegschaal voordat u deze gebruikt. Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

IMPORTANT:

Product Disclaimer:

By using this product, you acknowledge that you have read and understood this disclaimer, and you agree to use the device in accordance with the guidelines provided. This digital weight control scale is designed to provide indicative measurements of weight for each side and total weight of a vehicle, caravan, or trailer. It is intended to assist users in understanding weight distribution within their vehicle.

Indicative Measurements Only:

The measurements provided by this device are indicative and should not be considered as exact measurements of weight. For precise measurements, it is recommended to visit an official weigh station.

Use as a Guide:

This device should be used as a guide to understand weight distribution within the vehicle, caravan, or trailer. It is not a substitute for professional advice or official measurements. Obtain precise weight measurements for your caravan or trailer from a professional weighing service or certified weigh station. Compare these readings with those from your device to adjust future load weighing. While helpful, this device complements professional advice and official measurements for safety and compliance.

Safety Precautions:

Users should always adhere to safe loading practices and weight limits specified by vehicle, caravan, and trailer manufacturers. Overloading a vehicle, caravan, or trailer can compromise safety and performance. Additionally, it's crucial to consult with manufacturers and relevant state authorities to ensure users are adhering to any requirements or laws.

Consultation:

For specific advice on weight distribution and vehicle loading, users are encouraged to consult with professionals in the field of vehicle safety and transportation.

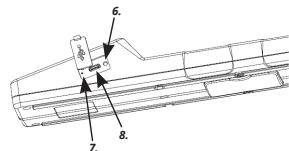
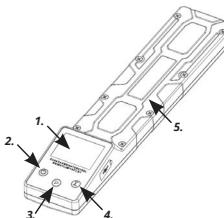
Liability:

We shall not be liable for any damages, losses, or injuries arising from the use of this product, including but not limited to reliance on indicative measurements provided by the device.

SAFETY INFORMATION

- Follow the instructions within this manual carefully as to not cause harm to yourself or others
- This appliance is not a toy, when used by or near children, close attention is necessary
- Store this appliance in a safe place, out of the reach of children
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance
- Don't use the appliance if it has fallen or appears to be damaged
- Never expose the Digital Weight Control Scale to rain, water, snow or excessive moisture
- When charging the Digital Weight Control Scale, DO NOT expose to open flame or cigarettes
- Only use the device as intended.
- DO NOT insert foreign objects into the charging port.
- DO NOT attempt to open, repair or replace the internal battery or any parts
- Disconnect the device from all power when cleaning
- Store the device in a dry cool place
- Make sure the unit is properly secured when transporting in a motor vehicle

- Digital display**
- On/Off button**
- MODE button**
- SUM button**
- Load range**
- Battery indicator**
- Reset button**
- USB-C charging port, charging cable included**



POWER ON/OFF: Press **①** to switch on and hold **①** to switch off.

SPEED WARNING

The digital weight control scale will show the "Jaguar" if you have driven over the scale too quickly. You will need to re-weigh this tyre.



RESET SWITCH

If the display or the On/Off function no longer works, or if the device does not respond, press the reset button (7). You may use a thin pin (not included) for this. The scale will now reset to factory settings.

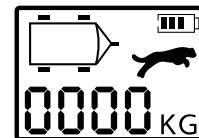
BATTERY INDICATOR

When the battery icon displays four bars, the digital weight scale is **100%** charged.

Three bars represents **75%** charged.

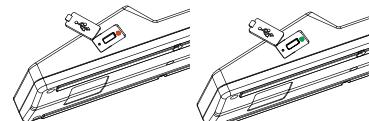
Two bars represents **50%** charged.

One bar represents **25%** charged.



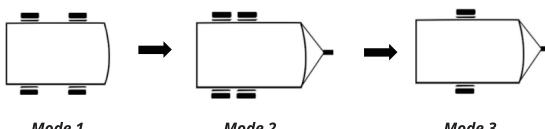
CHARGING THE DIGITAL WEIGHT CONTROL SCALE

Use the supplied USB-C charging cable. Connect the cable to a USB power source. Insert the USB-C cable into the charging port of the scale (see diagram point 8). If the scale is charging successfully, the light in the charging port will illuminate red. Once the scale is fully charged, the light will turn green.



MODE SWITCH:

- Press the power button to turn on the device.
- Hold the SUM button and then press the MODE button to switch modes.
- There are three modes to choose from, as illustrated below.



Mode 1

Mode 2

Mode 3

SPECIFICATIONS

Dimensions: 360 x 72 x 47 mm

Weight: 1.28 kg

Battery specifications: 3.7 V, 600 mAh lithium-polymer battery

Input voltage/current: 5V // 0.6A

Battery capacity: 15 hours (approximately 60 weighings)

Water proof grade: IP44

RECOMMENDED USAGE:

- Place the scale approximately 20-30 cm away from the tires.
- Start the vehicle, fully release the brake, and avoid pressing the accelerator.
- Ensure the steering wheel is straight, then drive at a constant speed over the designated area.
- Reverse driving is recommended.
- Use the scale only on a hard and flat surface, and avoid slippery roads (such as marble or painted floors) and off-road terrains.

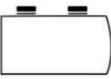
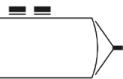
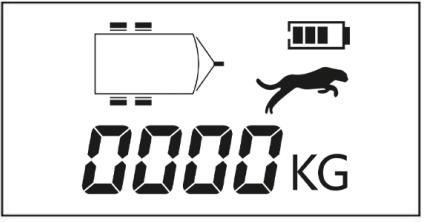
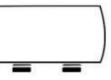
WARNING:

- Don't measure the weight of product over 1500 KG
- The control panel must not be compressed by heavy objects.
- The product should not be immersed in water or be used/stored for long periods of time in a humid environment.
- When measuring the weight of the object, the accuracy tolerance is 2.5%.



CE IP44

DEFINITIE VAN SYMBOLEN:

MODE 1	MODE 2	MODE 3
Motorhomes and Vehicles	Caravans / Trailers with dual axles	Caravans / Trailers with single axle
		
Weight of the left front wheel	Weight of the jockey wheel	Weight of the jockey wheel
		
Weight of the left rear wheel	Weight of the left wheels	Weight of the left wheel
		
Weight of the right front wheel	Weight of the right wheels	Weight of the right wheel
		
Weight of the right rear wheel	Total weight	Totaalgewicht
		
Total weight of the left side of the vehicle		
		
Total weight of the right side of the vehicle		
		The vehicle has driven too fast over the scale. Please re-weigh this wheel.
Total vehicle weight		
 Symbol is blinking	 Symbol is lighting up	

MODE 1 - MOTORHOMES AND VEHICLES

1. Place the scale on the flattest and hardest surface possible
2. Turn on the scale by pressing button 2.
3. Select one of the 3 modes. Hold down the SUM button (4), then press the MODE button (3) to switch modes. Choose the correct mode: 4-wheel vehicle.
4. The left front wheel (driver's side) should now blink.
5. Place the scale about 20-30 cm in front of the wheel. Note! Position the scale so that the wheel cannot drive over the display.
6. Now drive slowly over the scale to obtain an accurate measurement.
7. If the measurement is successful, the weight will be displayed. If the vehicle drove too fast over the scale, a jaguar symbol will appear on the display. Repeat step 6 if this happens.
8. After a successful measurement, press the MODE button (3) to select the next wheel.
9. Repeat steps 6-8 until all measurements have been successfully taken..
10. After all measurements are completed, press the following:
 - Press the SUM button once: Total weight.
 - Press the MODE button twice: Driver's side weight.
 - Press the MODE button three times: Passenger's side weight.
 - Press the SUM button four times: Reset.

MODE 2 AND 3 - CARAVANS AND TRAILERS WITH SINGLE OR DOUBLE AXLE

1. Place the scale on the flattest and hardest surface possible.
2. Turn on the scale by pressing button 2.
3. Select one of the 3 programs. Hold down the SUM button (4), then press the MODE button (3) to switch modes. Choose the correct mode: Caravan with single axle or caravan with double axle.
4. The icon of the coupling (nosewheel) will start blinking. Therefore, begin by weighing the jockey wheel.
5. Place the nosewheel on the scale, and the weight will be displayed.
6. Once the weight starts blinking, a precise measurement has been made, and you can remove the nosewheel from the scale.
7. Press the MODE button (3) once to select the next wheel, and the left wheel (driver's side) should now start blinking.
8. Place the scale about 20-30 cm in front of the wheel. Note! Position the scale so that the wheel cannot drive over the display.
9. Now, drive slowly over the scale to obtain an accurate measurement.
10. If the measurement is successful, the weight will be displayed. If the vehicle drove too fast over the scale, a jaguar symbol will appear on the display. Repeat step 9 if this happens.
11. After a successful measurement, press the MODE button (3) to select the next wheel.
12. Repeat steps 8-10 until all measurements have been successfully taken.
13. After completing all the measurements, press the following:
 - Press the SUM button once: Total weight.
 - Press the SUM button twice: Reset.

Contact information:

Obelink Vrijtijdsmarkt
Misterweg 179
7101 EN, Winterswijk
www.obelink.eu
klantenservice@obelink.nl
+31 543 - 532 632